



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781
 Cap. Soc. € 624.000 I.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: vittone@vittonesrl.com



Intertek
C.N. 0037599



Intertek
C.N. 0059854-01

DOCUMENTO DI TRASPORTO

Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

135026

Tipo Documento Bolla	Numero 1900926	Data 08/07/19	Foglio 1
Cliente MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER		Porto Porto Assegnato		Causale Trasporto Vendita	
Agente		Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728	
Riga	Descrizione	J.M.	Quantità		
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041320 1300.91 RING GEAR Vs Cod.: 2511130091 Lotto: 265332-D PAK-700451 CASSE CARTONE N°pezzi X cassone 45,000 ===== CORONE PRETORNITE ALLA C.A SIG.TERLIZZESE - SIG.MIGLIETTA ===== ATT.SIG. TERLIZZESE VERIFICA DIAMETRO ESTERNO DOPO DENTATURA ===== D KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 45 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 11.07.19 Firma: <i>[Signature]</i>	NR	45,000 1,000		

Totale Colli 1	Peso Netto 162,0000 KG	Peso Lordo 192,0000 KG	Volume MC	Aspetto Esteriore Dei Beni Cassoni cartone	
Trasportatore SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D G.T.S.					
Targa AV 6023H	Destinatario	Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto 08/07/19	Firma Conducente	Firma Destinatario
CONDIZIONI DI VENDITA: [MSG6323] AC 79371					

U.T.I. NR

Sigillo Nr. / Seal Nr.
/ Plomb Nr.

1117875

1.117.875

MUCU 002442.4

2450105

1) Mittente (Cognome, Nome, Stato)
Sender (Name, Address, Country)
Expéditeur (Nom, Adresse, Pays)
SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO
CARL-BENZ-STRASSE, 23
*** LUDWIGSBURG GERMANIA**

LETTERA DI VETTURA
(INTERNAZIONALE) CONSIGNMENT **CMR** NR. **2019-62059**
Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est internationale, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport

2) Destinataria (Cognome, Nome, Stato)
Consignee (Name, Address, Country)
Destinataire (Nom, Adresse, Pays)

SVEVATRANS SRL
VIA DEI GERANI 5
70026 MODUGNO

IT

3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato)
Place of delivery of the goods (Place, Country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays)

MODUGNO

IT

4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data)
Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date)

Vittone
Fraz. Gallenca, 1
Valperga

IT

5) Documenti allegati
Documents attached

☐ Packing List ☐ Loading list
☐ Other

14) **G.T.S. - General Transport Service S.p.A.**
70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo
BA/7458981/E

Per ordine di / Order received by / Par ordre de

15) **DIANA TRASPORTI SRL**
STRADA FARNESIANA 47 Piacenza
Tel. 347-0524155 Albo/Licens PC4355004A Contratto 28/2019

Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement
Richiesta cassa : Box - aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET

Orario: 15

Da/From/Depuis
Valperga - IT

A/TotA

SEGRATE

16) **BRIZZI SRL Trasporti Internazionali** **BRIZZI FRANCESCO**

Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison
ARRIVA DA MIL

10/07/2019 Orario 15.00 - 16.00

Da/From/Depuis

GTS LAMASINATA - Bari

A/TotA

MODUGNO - IT

6) Denominazione corrente della
marca
Nature of the goods
Nature of the merchandise

Numero dei colli
Number of packages
Nombre des colis

Imballaggio
Method of packing
Mode d'emballage

Contrassegni e numeri
Marks and nos
Marques et numéros

7) Peso lordo effettivo
KG
Gross Weight KG
Poids Brut KG

8) Volume m³
Volume m³
Cubage m³

73102900 SERBATOI

**Peso lordo indic.
24.000**

9) Istruzioni del mittente
Sender's instruction
Instruction de l'expéditeur

Riferimento
Client
Customer Ref.

**Lun. 08.07.2019 entro
ore 15.00**

17) ☐ Pedane a
rendere
Pallets to
return

☐ Pedane rese
Pallets returned
Pallets rendues

18) **Trasporto combinato (intermodale)**
Combined Transport (intermodal)
Transport combiné (intermodal)

Terminal di partenza
Departure terminal
Terminal de départ

Terminal di arrivo
Arrival terminal
Terminal d'arrivée

SEGRATE

IT

GTS LAMASINATA - Bari

IT

11) Riserve ed osservazioni del trasportatore
Carrier's reservations and observations
Reserves, et observations du transporteur

19) ☒ No ☐ Yes
Presenza autista al
carico
Driver present at
loading chauffeur
présent au chargement

12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to
payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement
☐ Assegnato/Paid/Non

13) Compilato a
Established
in **Bari (IT)**

09/07/2019

20) Rimborso / Cash on delivery /
Reimbursement

21) Timbro e firma del mittente/caricatore
Signature and stamp of the sender/loader
Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur

22) Timbro e firma del trasportatore
Signature and stamp of the
carrier

DIANA TRASPORTI SRL
DIANA
STRADA FARNESIANA 47
Piacenza

Targa Motrice
Tractor number plate
Numéro d'immatriculation
de la motrice

Targa Rimorchi
Trailer number plate
Tractor number plate

23) Timbro e firma del trasportatore
Signature and stamp of the
carrier

TRASPORTI INTERNAZIONALI
BRIZZI SRL
Via Berlino, 96 - 70022 Altamura (Ba)
Cell. 380 1909600
Partita IVA: 08100520728

IT

Targa Motrice
Tractor number plate
Numéro
d'immatriculation
de la motrice

Targa Rimorchi
Trailer number plate
Tractor number plate

24) **Merce ricevuta**
Goods received
Marchandises reçues

Orario di ingresso
Arrival time
Heure de départ

Orario di uscita
Departure time
Heure d'arrivée

11 LUG 2019
"Ricevuto con riserva di qualità e quantità"
Timbro e firma del destinatario
Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire